

Festool GmbH
Wertstraße 20
D-73240 Wendlingen
Tel.: +49 (0)7024/804-0
Telefax: +49 (0)7024/804-20608
www.festool.com

FESTOOL

MXC



(SK)



Originálny návod na používanie

1	Bezpečnostné pokyny	2
2	Symboly	2
3	Prvky zariadenia	2
4	Používanie na určený účel	2
5	Technické údaje	3
6	Uvedenie do prevádzky	3
7	Údržba a ošetrovanie	3
8	Príslušenstvo	3
9	Životné prostredie	3



1 Bezpečnostné pokyny

1.1 Všeobecné bezpečnostné upozornenia

⚠ VAROVANIE! Prečítajte si všetky bezpečnostné upozornenia a pokyny. Chyby pri dodržiavaní nasledujúcich varovných upozornení a pokynov môžu zapríčiniť úraz elektrickým prúdom, požiar a/alebo ľažké poranenia.

Všetky bezpečnostné upozornenia, pokyny a návody si odložte, aby ste ich mohli v budúcnosti použiť.

1.2 Bezpečnostné pokyny špecifické pre konkrétné náradie

- Túto nabíjačku môžu používať osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami a vedomosťami len vtedy, ak sú pod dozorom alebo ak boli poučené o bezpečnom používaní prístroja a o rizikách, ktoré z jeho používania vyplývajú. **Deti** nesmú prístroj používať alebo sa s ním hrať.
- Čistenie nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Akumulátor a nabíjačku neotvárajte. Vo vnútri nabíjačky trvá aj po odpojení od siete vysoké kondenzátorové napätie.
- Dbajte na to, aby do uloženia akumulátora v nabíjačke neprenikli žiadne kovové časti (napr. kovové triesky) alebo sa dovnútra prístroja nedostali tekutiny (nebezpečenstvo skratu).
- Nenabíjajte akumulátory cudzích výrobcov. Nabíjačka je vhodná iba na nabíjanie originálnych akumulátorov. Akumulátory nenabíjajte v iných nabíjačkách. Inak hrozí riziko požiaru a explózie.
- Nabíjačku postavte pri nabíjaní na dobre vetranú plochu.
- Náradie chráňte pred vlhkosťou.
- Kábel chráňte pred teplom, olejom a ostrými hranami.
- Pravidelne kontrolujte zástrčku a kábel, aby ste zabránili ohrozeniu. V prípade poškodenia ich dajte vymeniť v autorizovanom zákazníckom servise.

2 Symboly



Varovanie pred všeobecným nebezpečenstvom



Varovanie pred zásahom elektrickým prúdom



Prečítajte si návod/upozornenia a pokyny!



Nepatrí do komunálneho odpadu.

3 Prvky zariadenia

[1-1] Akumulátor

[1-2] Nabíjačka

[1-3] LED-diódový indikátor

Uvedené obrázky sa nachádzajú na začiatku návodu na používanie.

4 Používanie na určený účel

Nabíjačka MXC je vhodná

– na nabíjanie uvedených akumulátorov:

- BP-XS
 - len na používanie v interiéri.
- ⚠** Pri používaní, ktoré nie je v súlade s určením, preberá záruku používateľ.

5 Technické údaje

Nabíjačka	MXC
Sieťové napätie (vstup)	220 - 240 V~
Frekvencia siete	50/60 Hz
Nabíjacie napätie (výstup)	10,8 V=
Rýchle nabíjanie	typ. 2,8 A
Časy nabíjania pre	
Li-ion 1,5 Ah	cca 23 min.
Li-ion 2,6 Ah	cca 45 min.
Prípustný rozsah prevádzkovej teploty	-10 °C až + 40 °C
Sledovanie teploty	pomocou termistora NTC
Trieda ochrany	□ /II

6 Uvedenie do prevádzky



VAROVANIE

Neprípustné napätie alebo frekvencia!

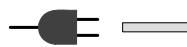
Nebezpečenstvo úrazu

- Sieťové napätie a frekvencia zdroja napäcia sa musia zhodovať s údajmi na typovom štítku.
- V Severnej Amerike sa smú používať iba stroje Festool pracujúce s napäťom 120 V/60 Hz.

6.1 Nabíjanie akumulátora [1]

⚠ Nabíjajte len akumulátory určené pre nabíjačku (pozrite si Používanie na určený účel)!

Kontrolka LED [1-3] na nabíjačke indikuje príslušný stav nabíjačky.



Žltá LED dióda – trvalé svietenie

Nabíjačka je pripravená na prevádzku.



Zelená LED dióda – rýchle blikanie

Akumulátor sa nabíja maximálnym prúdom.



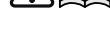
Zelená LED dióda – pomalé blikanie

Akumulátor je nabitý na 80 % a nabíja sa ďalej zníženým prúdom.



Zelená LED dióda – neprerušované svietenie

Akumulátor je nabitý.



Červená LED dióda – blikanie

Všeobecná indikácia chyby, napríklad: neúplný kontakt, skrat, poškodený akumulátor atď.



Červená LED dióda – neprerušované svietenie

Teplota akumulátora je mimo prípustných hranícnych hodnôt (0 °C až 55 °C).

6.2 Upevnenie nabíjačky na stenu

Nabíjačka MXC má na zadnej strane dva pozdĺžne otvory. Pomocou dvoch skrutiek (napr. s polguľovou alebo plochou hlavou a s priemerom driečky 5 mm) ju možno zavesiť na stenu (pozri obr.[1]).

7 Údržba a ošetrovanie

Dbajte na dodržanie nasledujúcich upozornení a pokynov:

- Vetracie otvory na elektrickom náradí a na nabíjačke udržiavajte čisté, aby bolo zabezpečené chladenie.
- Pripájacie kontakty na elektrickom náradí, nabíjačke a akumulátore udržiavajte čisté.



Zákaznícky servis a opravy sú vykonávané len výrobcom alebo servisnými dielňami: adresy najbližších servisov nájdete na stránke:
www.festool.com/service



Používajte iba originálne náhradné diely Festool! Obj. č. nájdete na stránke:
www.festool.com/service

8 Príslušenstvo

Objednávacie čísla príslušenstva a náradia nájdete vo vašom katalógu Festool alebo na internete na „www.festool.com“.

9 Životné prostredie

Náradie nevyhadzujte do domáceho odpadu! Náradie, príslušenstvo a obaly odovzdajte na recykláciu v súlade s ochranou životného prostredia. Dodržiavajte platné národné predpisy.



Len EÚ: Podľa európskej smernice o odpade z elektrických a elektronických zariadení a jej pre-sadení v národnom práve sa musia použité elek-trické prístroje separovať a odovzdávať na recyklá-ciu v súlade s predpismi na ochranu životného pro-stredia.

Informácie o zariadení REACh:

www.festool.com/reach

Ladegerät	Seriennummer *
Charger	Serial number *
Chargeur	Nº de série *
	(T-Nr.)
MXC	204911

bg EU декларация за съответствие. Ние заявяваме на собствена отговорност, че настоящият продукт съответства на всички релевантни изисквания на следните Директиви на ЕС и следните стандарти и нормативни документи са взети под внимание:

et EL-vastavusdeklaratsioon. Kinnitame ainuvastatudena, et käesolev toode vastab järgmiste Euroopa Liidu direktiivide nõuetele ning on kooskõlas järgmiste standardite ja normatiivsete dokumentidega:

hr EU izjava o sukladnosti. Izjavljujemo pod vlastitim odgovornošću da je ovaj proizvod u skladu sa svim važnim zahtjevima sljedećih Direktiva EU i da se polazi od sljedećih normi ili normativnih dokumenata:

lv ES atbilstības deklarācija. Mēs ar pilnu atbildību pažīnojam, ka šis izstrādājums atbilst visām svarīgākajām šādu EK direktīvu prasībām un ir izgatavots atbilstoši šādiem standartiem vai normatīvajiem dokumentiem:

lt ES atitikties deklaracija. Prisiimdamis visą atsakomybę pareiškiame, kad šis gaminys tenkina visus svarbius toliau nurodytų ES direktyvų reikalavimus, ir kad jis projektuojant, buvo panaudotos toliau nurodytos normos arba normatyviniai dokumentai:

sl EU izjava o skladnosti. S polno odgovornostjo izjavljamo, da je ta proizvod skladen z vsemi veljavnimi zahtevami naslednjih direktiv EU in da izpoljuje zahteve naslednjih standardov ali normativnih dokumentov:

hu EU megfelelőségi nyilatkozat. Kizárolagos felelősségeink tudatában kijelentjük, hogy ez a termék az alábbi EU-irányelvek minden vonatkozó követelményének megfelel az alábbi szavanyok vagy normatív dokumentumok alapul vételével:

el Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ. Δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη, ότι αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με όλες τις σχετικές απαιτήσεις των ακόλουθων οδηγιών της ΕΕ και ότι έχουν χρησιμοποιηθεί τα ακόλουθα πρότυπα ή κανονιστικά έγγραφα:

sk EÚ vyhlásenie o zhode. Zodpovedne vyhlasujeme, že tento produkt súhlasí so všetkými relevantnými požiadavkami nasledujúcich smerníc EÚ a vychádza z nasledujúcich noriem alebo normatívnych dokumentov:

ro Declarație de conformitate UE. Declarăm pe proprie răspundere că acest produs este conform cu toate cerințele relevante din următoarele directive UE și că se bazează pe următoarele norme sau documente normative:

tr AB Uygunluk Beyanı. Bütün sorumlulukları firmamiza ait olmak kaydıyla bu ürünün aşağıda açıklanan ilgili AB direktiflerinin yönetmeliklerini, norm ve norm dokümanlarının koşullarını karşıladığı taahhüt ederiz:

sr EU deklaracija o usaglašenosti. Mi izjavljujemo na sopstvenu odgovornost da je ovaj proizvod uskladen sa svim relevantnim zahtevima sledećih EU direktiva i da su korišćeni sledeći standardi ili normativni dokumenti:

is ESB-samræmisýfirlýsing. Við staðfestum hér með á eigin ábyrgð að vara þessi samræmist öllum viðeigandi kröfum í eftirfarandi ESB-tilskipunum og að eftirfarandi staðlar eða normskjöl lágu til grundvallar:

2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU

EN 60335-1:2012 + A11:2014 + A13:2017,
EN 60335-2-29:2003 + A2, EN 62233:2008,
EN 55014-1:2017, EN 55014-2:2015,
EN 61000-3-2: 2014,
EN 61000-3-3: 2013 + A1:2017, EN 50581:2012



Unterzeichnet für und im Namen von/
Signed on behalf of and in name of/
Signé pour et au nom de

Festool GmbH

Wertstr. 20, D-73240 Wendlingen
GERMANY

Wendlingen, 2020-06-25

Markus Stark

Head of Product Development

Ralf Brandt

Head of Product Conformity

* im definierten Seriennummer-Bereich (S-Nr.) von 40000000 - 49999999

in the specified serial number range (S-Nr.) from 40000000 - 49999999

dans la plage de numéro de série (S-Nr.) de 40000000 - 49999999